

A summary of the requirement estimation method must be presented.

DIVISION II DEVELOPMENT OF THE SPACE REQUIREMENT FORECAST

4. A draft space requirement forecast including the list of assets and the estimate of future space requirements is sent each school year by the Ministère de l'Éducation to each school service centre.

5. Within 15 days after receiving the draft, the school service centre must send to the department, as the case may be, a notice of compliance or a notice setting out any corrections the school service centre proposes to the list of its assets.

Any comments that the school service centre deems appropriate to submit regarding the estimate of future space requirements may also be attached to a notice.

If the school service centre fails to send a notice within the period provided for in the first paragraph or within the additional period granted by the department, if applicable, the school service centre is deemed to have sent a notice of compliance.

6. As soon as possible following receipt of a notice, the department makes any corrections it deems necessary to the space requirement forecast and sends the final version to the school service centre for the purposes of section 272.3 of the Education Act.

Only editorial adjustments that allow the document to be used for the purposes of the consultation provided for in section 211 of the Education Act or intended to facilitate municipalities' understanding may be made to the space requirement forecast, such as adding a list of municipalities for each territory of analysis or a map delimiting the different sectors. In addition, an excerpt presenting only information directly relevant to the municipality concerned may be attached to the document.

7. The school service centre may, following the information received in accordance with the second paragraph of section 272.3 of the Education Act, revise its space requirement forecast as provided for in the first paragraph of section 272.4 of the Act to include information that it considers relevant to support the space requirement plan that the school service centre must send to the municipalities in accordance with section 272.5 of the Act and submit to the Minister for approval in accordance with section 272.8 of the Act.

8. This Regulation comes into force on (*insert the date of its publication in the Gazette officielle du Québec*).

105158

M.O., 2021

Order number 2021-018 of the Minister of Forests, Wildlife and Parks dated 22 June 2021

Act respecting the conservation and
development of wildlife
(chapter C-61.1)

Regulation to amend the Regulation respecting hunting

THE MINISTER OF FORESTS, WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING the second paragraph of section 56 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (chapter C-61.1), which provides that the Minister may, by regulation, allow the hunting and trapping of any animal or any animal of a class of animals determined by the Minister;

CONSIDERING subparagraphs 1 to 4 of the third paragraph of section 56 of the Act, which provides that the regulations may also determine, on the basis of sex or age, what animal or animal of a class of animals may be hunted, the period of the year, day or night during which the animal may be hunted or trapped, the area, territory or place in which the animal may be hunted or trapped, and the types of arms or traps which may be used;

CONSIDERING subparagraph 2 of the first paragraph of section 163 of the Act, which provides that the Minister may make regulations limiting the number of licences or leases of each class for a zone, territory or place the Minister specifies, and determining the number of licences or leases of each class that a person is authorized to issue under section 54 for that zone, territory or place;

CONSIDERING the first paragraph of section 164 of the Act, which provides in particular that a regulation made under section 56 or subparagraphs 1 to 3 of the first paragraph of section 163 of the Act is not subject to the publication requirement set out in section 8 of the Regulations Act (chapter R-18.1);

CONSIDERING the making of the Regulation respecting hunting (chapter C-61.1, r. 12);

CONSIDERING that it is expedient to amend the Regulation;

ORDERS AS FOLLOWS:

The Regulation to amend the Regulation respecting hunting, attached to this Order, is hereby made.

Québec, 22 June 2021

PIERRE DUFOUR

Minister of Forests, Wildlife and Parks

Regulation to amend the Regulation respecting hunting

Act respecting the conservation and development of wildlife (chapter C-61.1, s. 56, 2nd and 3rd pars., and s. 163, 1st par., subpar. 2)

1. The Regulation respecting hunting (chapter C-61.1, r. 12) is amended in Schedule II by replacing section 1 by the following:

“**1.** A “White-tailed deer, female or male with antlers less than 7 cm, all areas except Area 20” hunting licence:

(1) in areas:

Area	Number of licences
<i>a)</i> Area 1:	
i. the northern part of Area 1 shown on the plan in Schedule CCXVI	0
ii. the southern part of Area 1 shown on the plan in Schedule CCXVI	0
<i>b)</i> Area 2:	
i. the northeastern part of Area 2 shown on the plan in Schedule IX	0
ii. the southwestern part of Area 2 shown on the plan in Schedule IX	0
<i>c)</i> Area 3:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule X	0
ii. the western part of Area 3 shown on the plan in Schedule X, excluding the territory referred to in Schedule CCI	900
<i>d)</i> Area 4:	2,000

Area	Number of licences
<i>e)</i> Area 5:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule XXXVIII	350
ii. the western part of Area 5 shown on the plan in Schedule XXXVIII	5,000
<i>f)</i> Area 6:	
i. except the northern part shown on the plan in Schedule XXXIX	8,500
ii. the northern part of Area 6 shown on the plan in Schedule XXXIX	7,750
<i>g)</i> Area 7:	
i. except the southern part shown on the plan in Schedule CXXXIV	2,300
ii. the southern part of Area 7 shown on the plan in Schedule CXXXIV	4,500
<i>h)</i> Area 8:	
i. except the southern part of that area shown on the plan in Schedule XIII and except the eastern part of that area shown on the plan in Schedule CXXXV	2,250
ii. the eastern part of Area 8 shown on the plan in Schedule CXXXV	4,000
iii. the southern part of Area 8 shown on the plan in Schedule XIII	3,000
<i>i)</i> Area 9:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule CXXXII	100
ii. the western part of Area 9 shown on the plan in Schedule CXXXII, excluding the parts of the territories of the municipalities: Notre-Dame-de-Bonsecours, Notre-Dame-de-la-Paix, Fassett, Namur, Saint-Émile-de-Suffolk, Boileau, Grenville, Grenville-sur-la-Rouge, Amherst, Huberdeau, Arundel, Barkmere, Montcalm, Lac-des-Seize-Îles, Wentworth-Nord, Brownsburg-Chatham, Harrington that form part of that part of area	100
iii. the parts of the territories of the municipalities: Notre-Dame-de-Bonsecours, Notre-Dame-de-la-Paix, Fassett, Namur, Saint-Émile-de-Suffolk, Boileau, Grenville, Grenville-sur-la-Rouge, Amherst, Huberdeau, Arundel, Barkmere, Montcalm, Lac-des-Seize-Îles, Wentworth-Nord, Brownsburg-Chatham, Harrington that form part of the western part of Area 9 shown on the plan in Schedule CXXXII	200

Area	Number of licences
j) Area 10:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule XVI excluding the parts of the territories of the municipalities: Notre-Dame-de-Bonsecours, Notre-Dame-de-la-Paix, Fassett, Namur, Saint-Émile-de-Suffolk, Boileau, Grenville, Grenville-sur-la-Rouge, Amherst, Huberdeau, Arundel, Barkmere, Montcalm, Lac-des-Seize-Îles, Wentworth-Nord, Brownsburg-Chatham, Harrington that form part of that part of area	500
ii. the parts of the territories of the municipalities: Notre-Dame-de-Bonsecours, Notre-Dame-de-la-Paix, Fassett, Namur, Saint-Émile-de-Suffolk, Boileau, Grenville, Grenville-sur-la-Rouge, Amherst, Huberdeau, Arundel, Barkmere, Montcalm, Lac-des-Seize-Îles, Wentworth-Nord, Brownsburg-Chatham, Harrington that form part of Area 10 in its western part shown on the plan in Schedule XVI	200
iii. the western part of Area 10 shown on the plan in Schedule XVI	1,000
k) Area 11:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule XV	500
ii. the western part of Area 11 shown on the plan in Schedule XV	0
l) Area 12:	0
m) Area 13:	
i. the southwestern part of Area 13 shown on the plan in Schedule CXC	0
n) Area 15:	
i. except the western part shown on the plan in Schedule CXXXIII	0
ii. the western part of Area 15 shown on the plan in Schedule CXXXIII	0
o) Area 26:	
i. except the eastern part shown on the plan in Schedule CXCIII	0
ii. the eastern part of Area 26 shown on the plan in Schedule CXCIII	0
p) Area 27:	
i. except the eastern part shown on the plan in Schedule XI	1,700
ii. the eastern part of Area 27 shown on the plan in Schedule XI	0
q) Area 28:	0

(2) in wildlife sanctuaries:

Wildlife sanctuary	Number of licences
La Vérendrye	15
Papineau-Labelle	75
Rouge Matawin	0

(3) in controlled zones:

Controlled zone	Number of licences
Bas Saint-Laurent	0
Jaro, including the territory referred to in Schedule CCI	50

”.

2. Section 7 of Schedule VI is amended by striking out paragraph *a*.

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

105159

M.O., 2021-003

Order number V-1.3-2021-003 of the Minister of Tourism dated 29 June 2021

Act respecting off-highway vehicles
(chapter V-1.3)

Regulation respecting the recognition of training for off-highway vehicle tour guides

CONSIDERING the first paragraph of section 24 of the Act respecting off-highway vehicles (chapter V-1.3), which provides that no person may carry on, or offer to carry on, the activities of a guide for off-highway vehicle excursions as part of a recreational-tourism enterprise or other enterprise unless the person has successfully completed training recognized by the Minister of Tourism, by regulation;

CONSIDERING the second paragraph of section 24 of the Act, which provides that the provisions of the regulation may, in particular, specify the institutions and bodies whose certificates and diplomas are recognized, and the provisions may set out equivalences and specialties and, as applicable, specify other applicable qualification and training conditions as well as the activities and persons exempted from the application of the section;